

Ley.º 24 III C.º 3A

Comedia Harmonica

Las Proezas de Esplandian

Y el Valer desace Encantos
de Año 1540

~~XXXXX~~ W.

Tea 1-56-5, A

1-56-5

Comedia americana

La procesa de Esteban

de la Orden de San Juan

27	San Juan	San Juan
28	San Juan	San Juan
29	San Juan	San Juan
30	San Juan	San Juan
31	San Juan	San Juan
1	San Juan	San Juan
2	San Juan	San Juan
3	San Juan	San Juan
4	San Juan	San Juan
5	San Juan	San Juan
6	San Juan	San Juan
7	San Juan	San Juan
8	San Juan	San Juan
9	San Juan	San Juan
10	San Juan	San Juan
11	San Juan	San Juan
12	San Juan	San Juan
13	San Juan	San Juan
14	San Juan	San Juan
15	San Juan	San Juan
16	San Juan	San Juan
17	San Juan	San Juan
18	San Juan	San Juan
19	San Juan	San Juan
20	San Juan	San Juan
21	San Juan	San Juan
22	San Juan	San Juan
23	San Juan	San Juan
24	San Juan	San Juan
25	San Juan	San Juan
26	San Juan	San Juan

Publicacion de la Comedia

La Comedia de San Juan de los Rios
 se publica en Madrid en el año de 1784
 en la imprenta de San Juan de los Rios
 en la calle de San Juan de los Rios
 en el número 12

Publicada por la Comedia de San Juan
 en el año de 1784
 en la imprenta de San Juan de los Rios
 en la calle de San Juan de los Rios
 en el número 12



Comedia Armónica

Las proezas de Esplandian Y el Valor de azar en Cantos

<u>Personas</u>		
• Gaxinto	• Sargol	• Menrosa
• Fenicio	• Unorigante	• Marcela
• Ruexio	• Esplandian	• Fenisa
• Temperador	• Leonorina	• Dos satiros
• El Rey de Persia	• Eliaza	• La Sgraxias to
• Arcataus	• Urganda	• Musica y acompañ

Primera Jornada

El teatro será de Bosque y al lado derecho se verá un Monte y en el canto la Musica el quatro con q se empieza: al otro lado clarin y Capas y Voces de Guerra; el foro se descubre de mar, y en un Barco se venan esplandian y Sargil

Musica= Pues la Sana Urganda conduce al puerto al heroe famoso del universo

Los maxes, las ondas
Las Auras, los Vientos
Le Inspiren le alienten
Le queren al puerto

Yores = Axma Axma Guerra Guerra - {Caxa y
foxos) Sarg = Pues que ya la playa Remos, {Caxen
y atrexa aborda la fusta
Senor en tierra Saltemos

Espl = Ma que al puerto nos conduce
y baró en la orilla el leño
los dos saltamos atrexa galén al

Sarg = Yo la beso y la rebeso {tablado

Mus = pues la saua Organda
conduce al Puerto
al heroe mas grande
del un bexro

III
Cexxa

D^{no} Yores = Axma Axma

D^{no} otros muexan todos

Sarg = Dulces acordes acentos
se escuchan

Espl = y à aquella parte
se oyen maxiales estuendos

D^{no} Yores = Guerra Guerra

Sarg = que aventura
berá la q aora encontremos

Espla = entre Musica y batalla
igual se arrastra mi afecto
y sin saber donde estoy
y no se lo que hacez deus

1^{ro} Vno = Quexa Quexa todos muexan

2^{ro} Otros = y imposible es defendernos

Saxg = pues la Musica seño
fue tu mayor embeleso,
y lo dulce de tu voz
las aves para en el viento,
mejor es ya donde cantan;

Espla = para mi siempre exprimero
a donde el halor mellama

3^{ro} Vno = Huyamos

Saxg = a eso me atengo

4^{ro} Leono = No ay quien mi vida defienda?

Vozes = al llano ala Cumbre al puerto.

Espla = Oyo escuché de Muger,
en que se para mi aliento,
que pues cavallero soy,
no obro como Cavallero. --- Saxg.

Saxg = En encontrando aventuras
imposible es detenerlo:
mas vaya el asus andanzas
interin que yo lamento
el dex escudero andante

de este noble cavallero,
siempre en montes y florestas,
las coyçadas acorruendo
las dueñas desagraviando
y desfaciendo los tuerros
y aun q̃ se puse a cruzantes
o y se uixan de festexo
andantes cavalleros
en lo andante de estos tiempos

1^{ro} Ribero = pues se perdió la intexpresa
huyamos

2^{do} Saxo = que vien consejo!

acta aca vien y yo

me escondo en este abigero... escondere

3^{ro} Ribex = soldados ala ensenada

4^{to} Espla = temed cobardes mi esfuerzo

Salen Ribero y soldados q̃ se entran arrasando
el tablado y salen esplandian siguiendoles y
Leonina de temendole

5^{no} = al Monte

6^{to} = a la cumbre

7^{no} = al risco

8^{no} = Esforzado cavallero

esperad no vuestro 8^{no},

se aventure en tanto riesgo

9^{no} = Si hare pues deuo asistir
mirando el peligro vuestro

que es aquesto corazón - - - ap^{te}
quien entró mudar ha echo =

Musi
5

el valor de tanta ira
para congelarse yelo?

Leono = q. nueva amable inquietud - - - ap^{te}
se va al alma introduciendo,
que la ignoran los sentidos,
y la siente el sentimiento?

Sarg = Yo salgo, mas los señores
se han quedado como celos.

R^{do} Espla = Soberana deidad de aqueste monte
encuyos ramos soy mejor fuente
de q. echizo os valeis pues desta suerte
por la vida q. os doo medais la muerte

R^{do} Leono = q. al favor vuestro estoy agradecida
esfuerza q. os confiese pues la vida
vuestro valor medro, mas no os entiendo
quando decis q. vuestra vida ofendo

Esplan = pues no expresais si el destino mio
solo al veros os rinde el Albedris

Leon = quederais? que gallardo!

Esplan = que os adoro

Leono = vuelva por la altruez de mi decoro

suspended el acento

no una araña paseis a atreimiento
queriendo satisfacer

atan pequeña deuda mucha paga
Ezpla = en mi ladera es solo el adorador
Leono = y la paga que es con escuchas
Ezpla = es delirio adorar
Leono = estiraxia

que ofende superior soberania
ay amor si le escucha

con su afecto y mi enojo a un tiempo licho

Ezplan = que sois deidad no es bien q yo lo ignore
mas no podreis quitarme q os adore,

Leon = eso es que es q a un tiempo esté mi vida
y xitada con vos y agradecida

Itxia

Como nave combatida
ya del Agua ya del viento
que encontrado movimiento
La arrebatada suspendida
y ignorando acia que parte
La conduce viento y mar

Asi soben obligada
de tu esfuerzo al darme vida
de tus voces ofendida
de tus ecos irritada
me suspendo acá con mi go
ignorando q castigo

O que gracias he de dar

Como nave combatida & Ya

Sarg = mucha gente con gran prisa { Clari
Viene llegando a este punto
Esplan = quando mi valor te assiste
de nada tengas recelo

Salen el Emperador, Gaxinto, Femcio, Menerosa
Maxela, Damas y acompañamiento

Emp = hija querida

Wos = Señora

Emp = es posible que te veo
quando te persegua muerte?

Leon = mi peligro fuera cierto
a no acudir alibrarme
este exército cavallero

Gaxin = ¿ quanto mi hijo siente
no haver llegado primero?

Ay Leonorina; que el Alma
se abrasa en tu amable incendio

Menero = Ay Gaxinto mi cuidado
acredita mis recelos

Fem^{2o} = Del exército Persiano
seria el atreimiento

Emp = Yo ataxaré su osadía;
y ahora saver deseo
Roben heroyes quien los

Esplan = hijosoy del Grande excelso
Amador de Gaula que

Gozar el Británico Reyno:
Esplandian mi nombre es
que ya armado Cavallero
y en la proteccion fiado
de la Savia Arganda; intento
que el mundo admire el activo
furor de mi exoica esfuerso.
para este fin navegava
ese monstruo, que soberbio
se hace a embates de cristales
pro montorio, horror y riesgo.
Dio el buque fondo en la orilla,
y al inculto coto llevo.
de la montaña llaman
defendida, cuyo asiento
de la Grecia, y de la Persia
divide los dos imperios.
Su elevada Cumbre preso
y en ella un castillo encuentro
cuya puerta defendia
un Gigante; mal aduerto,
vna animada montaña
cuyo bulro corpulento
oprima alá que le sufra
con el pie, y siven de Ariento

7
lo robusto de sus ombros
como otro adlante, al supremo
aruel Viril tachonado
Gloria de los once Cielos;
y su barbara soberuia
quiso como otro tiphes
si aquel arrojar a Robe
de su sacro tronco excelso
este con bruta osadia
subir a escalar el cielo.
Mas si Hercules de aquel
trunfo, mi valiente esfuerzo
aeste mató en cruel batalla
lanza, a lanza, y cuerpo, a cuerpo.
Comisno de Argante hizo
su hermano y diez compañeros
que el castillo defendian
hasta que del me hize dueño.
Desu camara en cantada
saqué los que estavan presos,
y entre ellos a visuarte
Rey de Bretaña, mi abuelo,
y lograda la victoria,
y fiando de su esfuerzo,

la defenſa del caſtillo,
otra vez el max nabego,
al arbitrio de mi fuſto
que oy me ha arrojado a eſte puerto
Donde ala Ynfanta he podido
ſexar, y ſies que merezco
el que ſemigna me admita
para ſer ſu cauallero
ſexã aca felice la suerte
de la eſperanza a que anhelo.

Emp = llega Eſplandian a mis brazos
que deſta suerte agra dezo
el amparo de la Ynfanta,
y lo que a tu Padre aprezio;
y la Montaña Ganada
quax nece de gente intento
y a ti ſemigno la ſio

ſeme = Al punto me obedeceros. - ſase

Gaxin = la pretension de eſplandian - af
me oxijna mi xcelos

Menexu = ſi a eſplandian la Ynfanta elije - af
felice ſexã mi deſeo

Emp = ſemã por que deſcanſeis

Expl = Ay dulce adorado Dueño - - af

mi descanso es el servicio,

Leono = nueva guerra hace en mi pecho
de esplandian la gallardia

esto

Emp, = Vamos a Palacio luego - - Sare

Gaxin = Mirad Señora que yo
por ser vuestro cavallero
ha muchos dias os sirvo
abandonando el Imperio
de Dacia, pues que se juzga
mayor en servicio vuestro
de ducando por ofrenda
alma, vida, voz, y aliento
en victima a vuestras aras

Leono = Solo preveniros deuo
que en semejante eleccion
es corto acredor el tiempo - - Sare

Sare = Y vos mi Reyna querereis
que os sirva de escudero?

Maac = quite se alla que no gusto
de servirme de otra manera - - Sare

to =

Sare = ha guerra

Espla = Sare

Sare = Señor

Espl = Ven conmigo, por lo luego

a este sitio he de bolver
que en el apurar intento
de la musica que oír

Clarin Rey

el caso o el misterio - - - Sare

Sarg = El piensa q ay a ventura

y vendrá a buscarla luego - - Sare

fo can dentro Caxa y Clarin y salen el
Rey de Persia eliaja Damas y Soldados

Sous = Viva el invicto Rey de Persia Viva
y laureles la fama le apexa

Rey = En este ameno valle deleytoso
haga alto el siempre numeroso
Cuerpo de Catalanes,

como forman sus fuertes esquadrones
y en su centro la tienda Real se asiente

Soldo 1º = Yadi señor la orden combeniente.

Rey = Yunes cansada hija?

Eliaja = ningún cansancio avrá q amine afli
quando al lado señor de tu persona
con mi valor seré nueva Belona
que destruya Consuma y abasalle
quanto fuero enemigo opuesto alle
que es cometa de incendio luminoso
este rayo de azar prodijoso.

Rey = My Clia q̄ hasta vez rendida
am̄ poder la p̄ña defendida,
no ha de tener mi corazón sosiego.

Clia = Caquerra se publique asangre y fuego
talere la montana,
padesca Grecia la ira de tu saña;
y pues de la intérpreta q̄ asfido
a Rúeris, espexas vez logrado
de la Infanta de Grecia el cautiverio
si se consigue bolberá a tu Ymperio
por su cange, la peña defendida.

Rey = mi saña nunca Abida
Capendida, y mas si considro
que fue ganada de un solo Cavallero
q̄ abrigante consiguimataz Valiente
y tanto la Alma a questa injuria siente
que hasta vez me Vengado
no haurá quietud q̄ temple mi aydado.

Clarin

Clia = pues q̄ Grecia señor pudo agravarte
Clarin = consu estrago podras mejor Vengarte

Rey = Pererea Grecia: pero q̄ he escuchado
Sol do 1º = Es riberis señor q̄ ya allegado

Sale Rúeris y algunos Soldados y con ellos
Arcalaur Cestido de pieles

River = Dame Gran señor los Pús
y disculpame q̄ lleque
sin lograr de la intexpresa
la fucción

Rey = Cencido. Cuenas?

River = los sucesos de la Guerra
siempre han sido contingentes
que al valor toca emprender,
y el triunfo le dá la suerte;
esta, oy me ha sido contraria
pues aun q̄ osado y valiente
saliendo de una emboscada
acometi con mi gente
ala escolta q̄ de guarda
a Leonorina de fiende
y rompiendola, en su alcance
yba en partes diferentes:
quando salio de improviso
un Cavallero valiente,
de robe furor, y estrago,
del mismo robe, que fuertes
sibxando un rayo de azero
arroyna, destrozada, y Yere
que aun mas al terror q̄ al golpe

tus soldados des falleren.
 noticiosos del suceso
 salieron desus quarteles
 los Griegos, y ala Ventana
 fue fuerza en salbo ponerme,
 pues la intexpresa perdida
 quise conseruar la gente;
 y atravesando ese monte,
 ensus enxañas aprestes,
 encontré con este hombre,
 y preguntando quien fuese,
 respondió no hade decirlo
 sino es ati sola mente.

Arcal = Si hare q ati solo esbran
 el que decirlo reserue.

Fu hermano Arcalaus soy;
 que te admira y te suspende.
 y si por verme vestido
 de rusticas rudas pieles
 mi persona desconoces,
 alo q te expreso atende.

Hijos del Gran Galidante
 nacimos, y por su muerte
 de Persia el Laurel invicto

Vió tus heroicas hueras,
yo q̄ dado a los estudios
de aqueſe globo celeſte
investigué los influjos
ſiempre fixos ciertos ſiempre,
con ellos dado a la Maxia
a mí confuso obedieren
quanto espíritu eſtinado
el confuso auiſmo tiene,
las Aues, Plantas, y fieras,
pues a mí acerto ſe mueben
los montes, paxan los vientos,
y los elementos púxden
la conforme conſonancia
con q̄ entresí ſe mantienen.
Enemigo de Amadís,
de Gaule, mantube ſiempre
el rencor de perſeguirle
ya en barbas lides valiente,
o ya a la arte de mi encanto;
pero como Urganda fueſe
ſu protectora, y ſus ciencias
de mi poder le defendien
pudo preſervar ſu vida

De mis astucias Causales
 por cuya razon auiso
 a quese monte eminente.
 Hijo de Amadis de Gauda
 es Esplandian q̃ excelente
 en armas, en todo el mundo
 su heroyca fama se estiende:
 Este contra tu poder
 es el que a Grecia defiende;
 Organda como asu Padre
 aeste Roben favorece,
 y mientras viuan los dos
 en vano el triunfo pretendes;
 pero yo muy presto hare
 que Grecia vencida quede
 y preso su Emperador
 tus exoicas plantas bese
 hermano, llega amos brazos,
 y el regozyo de verte
 explique el afable acorde
 Pubilo q̃ el alma siente
 Elia = El Alma y los brazos sean

Rey

los q̃ tal dicha celebran,
Archal = Sobrina los míos sean
los que mi carino muestran.

Sale soldo 1º = Ya estan sentados los Reales,
y armadas las tiendas tiernas.

Rey = Vamos hermanos, ven hijas
alas tiendas donde puedes
las fatigas de la marcha
aliviar

Clay = a obedecerte
re

Rey = Conque de la Grecia
triunfante llegare a verme?

Archal = yo lo aseguro - - - - - Yanse

River = tendre

esperanza q̃ se temple
el año q̃ riguroso
por q̃ es adoro me ofendes?

Clay = Solo responderos puedo
con la voz de mis ordenes - - Yanse

River = Siempre han sido sus rigores
contra mi pero no cesen
de servir la mis afectos
amantes y reverentes - - Yanse

Ellos
Yanse
III

Del hueco de los segundos Castidores des de los
taburetes saldrán de cada uno un monte ¹²
cuya medida y proporción ha de ser y qual; el
del lado del Alcalde ha de tener escalera por donde
queda subirá Esplandian; y el de el lado de la mesa
ha de tener una peana puesta en una canal en q
Esplandian ha de bajar al tablado; y de los Cas-
tidores terceros de cada uno ha de salir un Peñas-
co y correrse hasta que se unan los dos. De suerte
que Esplandian asu tiempo pueda subir por el
peñasco de la escalera, atravesar el q ocupa
el tablado y ponerse en la peana para asu
poder descender por el,

Salen Esplandian y Sargil { silbo

Sarg = En fin y tentas señores
esta aventura emprender?

Espla = sí pues creo que ha de ser
muy propia de mi valor.

Sarg = mientras al Alcazar fuere
de algo de ella me he informado
y estoy escandalizado

Espla = pues di que es lo que supistes?

Sarg = me han dicho q una echizera
hizo aquí un fuerte castillo

encantado, (En tan ardillo
antes de verle quisiera)
y para q̄ no llegasen
al (ay triste de mí!)
puso (q̄ venga yo aquí!)
los diablos q̄ le guardasen:
que con formas orroscas
y rúeles bramados fieros
destrozan los paraxeros
(que aya quien queira estas cosas?)
que de la puerta al umbral
está un terrible dragon,
(que santo de deuorion
para librarnos de mal)
y en fin q̄ nadie arribado
que al Valle buelba abaxar

Explar = yo en el castillo he de entrar?

Saxg = hombre estas entu sentido
que aun Gigante descauezes,
para un tuerto desfacez
y a una Doncella acorres
de un follon harlo mil veres,
pero rate sin mas ni mas
aun encanto y un dragon

es poner tu tentacion
entre uñas de Satanas

Expla = Dexa aquezas bobexias
que con mi go has de subir

Sax = Yo? solo te quedas ir
que es subir yo? no en mis dias,
mucho mas supe señor.

Expl = Di que fue

Sax = El que la Infanta
cuya hermosura te encanta
adrio ama

Expla = Calla traidor:

O infelice de mi suerte!

Sax = Callare si has de sentirlo

Expla = Saxgil bien puedes decirlo
que la duda es mal mas fuerte.

Sax = Ya into otro mas adere
de andante Cauallero

ama ala Infanta, y por fia
para ser su Cauallero.

El Emperador le estima
por su Valor prodijoso

Expla = tu Cor es rayo furioso

que toda el alma lastima.
apenas (O injustos Cielos
¿mi albedrío al Amor
quando medais el dolor
del inmenso mal de Cielos?
mas ay que la tiranía
de Amor no ha sauido dar
un placer sin que un pesar
venga a hacerle compañía.

Sarg = mejor es seguir tu suerte
y dexar esta aventura

Espla = mi furor mas la procura
por si me logra una muerte.
Y pues ya al monte he llegado
vencer su aspexera quero,

Sarg = Sube tu que aqui te espero

Espla = Sube ~~tu~~ también - - - empúera
asubira

Sarg = Soy pesado

Espla = La Valor Generoso
ya estiempo q obre lo osado Musi
pues a lo desesperado
te condure lo Celoso - - - Ocultaro

Sarg = Ya de vista le he perdido
y pues metoca esperar

mientras que buelbe a bajar
mejor estaxé tendido

14

Al tiempo de echarse por dos cuebas q estaxon
formadas en los peñascos salen dos Satiros
con Marzas y llegando amanzax a Sargil
Cantan

La sat 1^o = Como yn fame follon
se atreues allegax
Donde te ha de tragar
por su sopa el dragon

2^o = pegale

1^o = Cascale

2 = fixale = matale

Con 2 = mas no no que es un tonton

Sarg = ay infelice de mi

que es esto que me sucede?

Con 2 = que tiene

Sarg = saberse puede

del flor q despedit?

2^o Espla = Hun q mas monstruo feoz
furioso contra mi intentes
esquima oaxas y dientes

Vuado
dentro

Sarg = sty que miedo tan atroz

Espla = tu orgullo sabré postear

1° = Interin q el dragon fiero
despedara al compañero

aeste hemos de machucar

Sarg = Yo satiro, (ay que pena)

Esuy (ay triste demí)

Donde (que infeliz naci)

mi amo Esplandian me ordena

Cha, 2o Sat 2° = muera. ala indignacion

de mi maza fatal

que te abriera en canal

de solo un coscorron

1° = Pegale

2° = Cascale

1. = tirale

2° matalo

Los 2 = mas no no q es un tonton

Sarg = Soy triste

Espla = pues ya bendido

y muerto al monstruo huido

Llego al castillo encantado

Sarg = el Diabls aqui me habraido

Espla = Ya se descubre la puerta

Sat 1° = Manda Arganda llevennos

{ para Espla
atravesando
esta
blado

Sat 2^o = ea pues con el Carquemos
 Sarg = con eso es m^o muerte cierto
 Espla = pues ya llegué entrar intento
 aunque la puerta cerrada
 no me permite la entrada

poner
 en el
 Canal


Satirus = Bengaya
 Sarg = sea con viento

~~El~~

Esplas = el impulso de mi aliento
 la abrirá, mas cielo santo
 quees esto?

suena
 se me mo
 to

Sati^{for} = que hace el encanto
 que todo lo lleva el viento

Musica Salvo 

Alquexer Esplandian aura la puerta
 se hunden los satirus con sargil y con
 impulso se retiran todos los peñascos y
 baxa Esplandian al tablado y se descu
 bre el foro en esta forma: En el centro sobre
 un pedestal estaxá un Leon q tendrá una
 espada en la boca y sentada en el verganda
 desuerte q se quida apeax y salix al ta
 blado y superior della en un grupo de
 nubes alumbradas las tres Gracias; Folia,

Con una Telada y penacho en la mano;
Eufrosina con una Corona; y Helaya
Con una Canda; y todo el respald del
foro muy transparente y Alumbado; y
Este Grupo estara en un cartillo que
descendera para poder dar las pren-
das q' hacen y fuera del foro en que
no ornafinas, estaran Aquiles con el
peto; Hector con la Lanza; Jeseo con
el escudo, y Ulises con un ramo todos
Finis Ois tra mente Cerrados y puestos
sobre pedestales y se executara de
suerte q' aun tiempo se oculte lo
uno y se descubra lo otro.

Ado Espla-cielos q' asombro es este q' estoy viendo
que lo mismo q' miro aun no lo entiendo
mas nada adde imitar ni osado aliento
antes imberbera lo q' es intento:
O tu ciudad q' de un Leon Valiente
formas sitial, en hono resplendente
Dime si a questo asombro q' adberh
puede con migo hablar en algo?

Mus = Si

Espla = pues sepayo q incluye este portento
Cada vez = Para Explicarle de xare mi asiento:

La Santa Virganda soy tu protectora
porq en tu grande esfuerzo se mejora
que auste escalso Castillo te ha guado
porq en el de mis ciencias y lustrado
de las hermosas Gracias asistido
de estos famosos Croes instruido
de ellos armado, en ellas venturoso
Seas del mundo asombro prodigioso

Alia

De Marte Guerrero
La belica sana
se hara en la Campana
Vener el primero
y oxarias mas bellas
con luces de estrellas
ouandote Amigas
haxan q conrigas
el triunfo mas fiel
Del heros mas grande
tendra la memoria

ay en cada Victoria
que el tiempo desprecia
haxas q la Guerra

te di su Laurel - - del Marte 8^a

Sale Sarg = sin que dexa de temblar

de los satiros huyendo

tengo, pero q estoy viendo

mirame aqui? quiero callar

Vigar = Para q queda yo armare

id las armas ofreciendo

Cacias = Vosotras descendiendo

para poder ilustrarle - -

Aqui = De Aquiles el peto fuerte

que labro a Golpes Bulcano

por decreto soberano

de Venus, luego a ofrecerte - -

Salen al
tablado

Del peto

Cha sig = Tu pecho Tira el peto

que arresguardarle

afatigas del yunque

se hizo Diamante

Musi = Céntrle puedes

que es arma q de arma

Las Altiuezes

Hector = Rayo de Júpiter

de Hector la invencible lanza
y pues tu valor la alcanza
sepuro en el triunfo este - - - Dasele

Castro = El Ocaso brumido
de aquesta Astra,
si se congeló yerro,
se forjó Rayo

Mus = tu brazo fuerte
hará q persia y Asia Dandosele
su estrago tiemble

Jeseo = Este cristallino escudo
q a Theseo dió Minerva
para tuyo se consueva
ques ser solo tuyo pudo Dasele

Castro = pero at a altrua furia
Justo es adbruta
que su temple es espexo - - entregasele
delá prudencia

Mus = Así combene
~~que~~ repámas lo alho
con lo prudente

Theseo = El Vamo que la brío Ifano
mercúria y a Theseo dió

que los encantos venció

de Circe pongo en tu mano

Paris

Chalix

= Las Ciencias de Mercurio

venzan en cantos

que un sabio siempre sabe

salunfar de engaños

Dandosele

Mus

= Sus ojos verdos

~~son~~ ^{son} avisos que saben

tejer laureles

Agla

= Holaya que significa

esplendor lustre y grandera

para q arnes la caueras

telada y plumas de dca ponete la

Cufro

= Cufrosina q alegría

telada

es del buen obrar, la espada

terine, en que esta explicada

del Leon la Valentia,

Cinesela

Thali

= Thalia rebexer

cafama, hace en lo q honra

y te tributa corona

que Grecia te ha de poner

Chalix

= Esplendor, gala, y gozo

tedan las exarrias

riendas que hacen felice
con lo que ensalzan

Mus = Solo ellas pueden
hacer se una lo afable
con lo valiente

Rta Arg = y pues q ya estás armado
al Valle puedes bolber
seguro, en que as de tener
en tu auxilio mi cuydado.

Gracias = Y nosotras ocupemos
nuestro trono

Arg = De seguro
que pues yo tu bien procuro
presto en Grecia nos veremos

Espla = De finas armas vestido,
de las gracias adornado,
y de tu auxilio amparado,
quien mas feles q yo hasido?

Arg yo q me pude librar
de los satiros cruels

Arg = mis favores siempre feles
en todo te han de ayudar
ymientras deste leon

buellos a ocupar el asiento
pueblo nuestro acorde acento
de Armonia esta Mansion

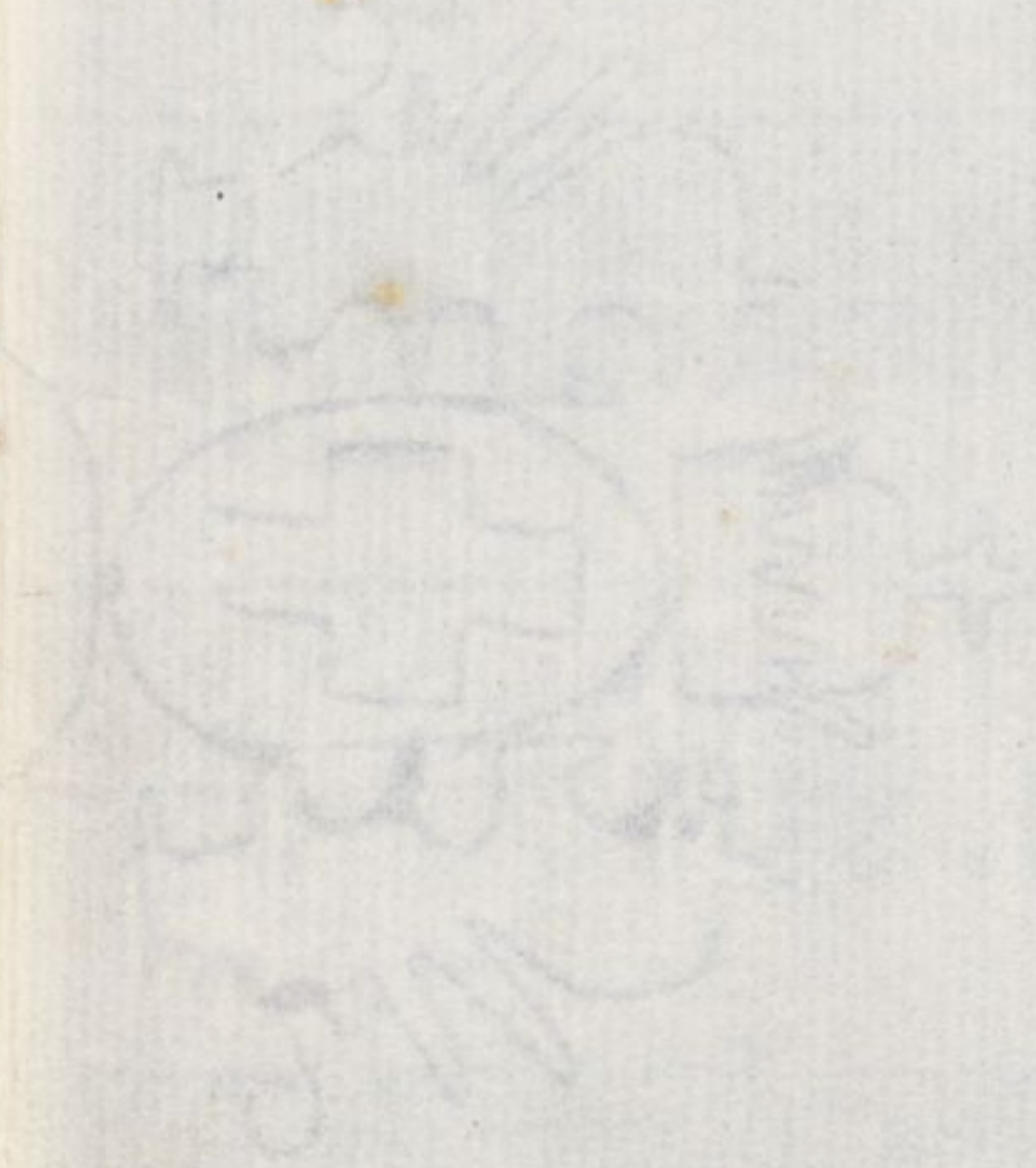
Canta = El Sauea siempre excelso de Organda
C^{ta} Graz = De las Granas los dones preciosos
C^{ta} Orga = El Valor de los heros gloriosos
C^{ta} Org = Tu espíritu rige, tus acciones manda
C^{ta} todos = porq^{ta} todo añada
al mayor Cavallero del orbe
Sus glorias Aplauso
y talunq^{ta} la fama

Mientras Esta musica Van subiendo las
Graz y Organda y fuesido se entres es
Handuen y Sargil y le da fin a la 1^a

ida

enda

at







50

591870021

Rey 28 † v.º 34
Jornada segunda de la
Comedia de las Proezas de
Esplandian

Tea 1-56-5, A

1792
Caja de la Real
Caja de la Real
Caja de la Real



Segunda Comrada de las ...
de Esplandian

hacan cara y clarin y talen el ...
Don, Esplandian, fernando, Leonorina, ...
una Sargil y Soldados y Marela

Espla = supende seion ... Clase
El feras

hano = note acongojen
los sucesos de la guerra

Emp = by de mi a atantos golpes
Cosa infame la fortuna

contra mi fingido dispona
no ay feras ... gueligo

que tu subite sea muerte
de la Doncella encubada,

los Persianos Batallas
me presentaron Batalla

ya el dno su guante chocan
el gran Principe de Sacia

glados mis Campeones
vendidos fueron llorados

Fragment of text from the adjacent page, including a decorative flourish and the letters "A", "O", and "X".

3

4

Segunda Jornada de Las Proezas
de Esplandian

fozan Caxa y Clarin y salen el Emperador,
Dor, Esplandian, Fenizio, Leonorina, Mene-
rosa Sargil y Soldados y Marsela

Espla = Suspende señor inuicto { Clarin

Esperar

Leono = nota acongojar

los sucesos de la guerra

Eng = Hy de mi q̄ tantos golpes

como infausta la fortuna

contra mi Imperio dispone,

no ay resistencia, pues luego

que tu subiste aese Monte,

de la Doncella encantada,

los Persianos Batallones

me presentaron Batalla

y al duro sangriento choque

el gran Principe de Dacia

y todos mis Campones

Vendidos, fueron llevados

alá prisión de una Torre,
y otra vez la lid intentar
hallándose Superiores

en gente, quando la ma
tan destrazada la coje
fem^o = Señor el atrincherarnos
nos combiene en esos orbes
de peñascos eminentes
que lucen de estrellas sorben

Espla = A vista de los contrarios
es la fuga vil y torpe

Marce^{lo} = que sientes

Menzo = Siento Marcela

de Gaxinto las prisiones

D^o Bores = Arma Guerra

Saxo = ya yo tiemblo

Espla = Ya abanzan los escuadrones

y así arrestando el Valor

la antigua opinión recobra

Leonor = Esplandian dice muy bien

Emp = hija retirate al Monte

Leonor = eso no q si^o Claya

comanda sus batallones

deu yo ser en los Cuernos

Vayos q estragos a borte

4

Salen el Rey de Persia, Arcalaus, Ruera, Claya
y Soldados; y sedá Catala entrando con los Serros

Rey = Mueran todos

Emp = Mueva Persia

Clay = Eserranse los rigores

Lesno = mi Valor sobra vencerlos

Arcala = Entre tantas confusiones,

mi Ciencia ha de conseguir

Que Persia el triunfo logre

Vores = Firma Guerra

Saxo = Ay de mi triste

Si me alcanzaran los golpes?

Arcala = Los Persianos van huyendo

1^o Vores = Prendete muera

1^o Rey = a traidores?

Arcal = mi hermano es este (que reuina?)

1^o Rey = no ay quien me ampare?

1^o Capta = Las Voces

no os detengan q es el Rey

Lleuade preso ala torre

mientras yo sigo el alcance

2^{da} Hora = huyamos

Sarg = Un almodrote
estoy echo, mas aque
buelben, balgame este esconca } escon
} oere

Salen Algunos Soldados retirandose de Ezplandian
y alentrarse sale eliaja y edtiene poniendose de
lante ala defensa

Soldad = pues en bano es la defensa

Sea nuestro amparo el bosque

Ezplan = en el ordare la muerte

Salé Cliaj = no aras q ay quien te lo estorbe

Ezpl = tu sola podras lograrlo
por q son tus perfecciones

Yris Demigno q aplacan
la saña de mis furoras

Sarg = mi amo es este salia quera

Señor no escape ni un hombre

Arcal = De mi encanto a Ezplandian cobra
el que se puso en su estoque

alg^{no} Leonor = noticiosa de que Cliaja

llego aqui, pero temores

Ezplandian no abla con ella

Escuchen mis atenciones

Cliaja = Yo te de entender el paso

Espla = en vano son tus furoras,
que no lidia con las damas,
quien sabe vencer los hombres,
pues quien contra todo el cielo
podrá lidiar, si conore
que le han de cegar las luces
de rayos y resplandores?

Clay = no con corteses coronas
gastéis las ociosas horas,
que solo en mí es el valor
el que a tu intento se opone.

Espla = mi gente azia aquí se acerca
y tu vida riesgo corre,
retirate que en tu guardia
quedo yo.

Salé Leono = acorá quien lo estorbe
y quien la prenda o lamate

Claya = mal mi valor reconores

Esplan = Leonorina

Leono = quita alave

Esplan = Claya

Clay = mi yxa no ore

Soldad^s = Señala ya el valor nuestro
a nuestro lado se pone

Vienen las
y Esplandora
Sepone en me
Dio adeta
nexas

Salen Soldad^s
y ponense al
lado de Leonor

Arcal = para librar a elias
La esfera furias abortes {ferremoto

Todos = G orror, q Espanto, q asombros!

Leons = a Donde la luz se esconde?

Eliay = Donde allaxi amparo?

Arcal = en mi - - - - - {arela del bu
co y sentran

Leons = a donde ixan mis temores?

Soldad = Al Valle, ala Cumbre al ~~Vasco~~ Vase

Sarg = Ay que buenos son ferros!
mi amo es este - - - - -

{capaxares de
Exploracion

Espla = quita loco

Dre Garinto = Ay dem!

Dre Matroco = Unfelice sober

tu muerte decretó el cielo

Sarg = Tristes lamentos se oyen,
y Ya mas clara la luz
alli se vé (ay que temores) {temble

Un gigante

Esplan = Dices Oren

Sarg = ay pesus q mata aun hombre

Esplan = a que mi calor aguarda

que su afliccion no socorra {entorax

Sarg = Nueva aventura tenemos

{lacando
la espada

ya tras el mi miedo escoge {foxos

Entrase Sargil siguiendo a su Amo: se abre el

foro y se descubre una puerta de bronce y a ella
Gaxinto vendados los ojos atadas las manos
y con cadena, y el Gigante Mastroco con Maza
y salen por el otro lado Eplandian y Sargil

Mastro = ¡La tu infelice vida
de quien tu propio hado fue omicida
llegó el lance postrero
infeliz desgraciado Cavallero

Sarg = ¡Ay Señor!

Epla = ¿que te altera?

Sarg = ¿que atroc descomunal orrible fera

Mastro = ¡Mueve yn felice

Eplan = La crueldad suspende

Mastro = ¿quien tan osado es q assi pretende
impedir mis rigores

¿sin temer parecer ante furoras?

mas ya mi sana adverte

que de verme ejecutar sola una muerte

Los Dioses soberanos

alos dos os conducen amos manos

por q situan unidas

en sus aras, de un golpe las tres vidas

Sarg = ¡Ay q cara, q fero! q larguro!

El demonio es el tal animalazo

Epla = Disforme monstruo fero

que el auirno abortó segun infiere
o ala muerte preuente

O a entregarme ese ombre libre mente
Mastro los dos agora probareis mi heroso

Va adar un golpe con la claua Esplandian huye
el cuerpo y le yere con la espada y cae

Sarg = con la claua medá si no me encoso

Espla = antes sera mi acero

estrago de tu orror barbaro fiero

Mastro = y demí - - - - - caera cae

Sarg = pues cayó, matale luego,

Mastro = de mi mismo reniego,

Sarg = pegale con presteza

Espla = destroncare del cuerpo la caueza

Sarg = Mientras el quiso hacer la sacudida

Esplandian le pegó, la zambullida

Espla = y tu infelice ~~de~~ la luz del dia, quita la
vanda

pero q abortó?

Garin = La ventura mia

Sarg = que orfazará. ~~pero~~ q me hace un coco con la
cabera
que me agarra. me gilla!

Espla = Calla loco

y quita esas prisiones

Sarg = El Gigante aun me hace mil prisiones

Espla = que la Vida ayadada
a quien mis fieros Telos ha causado

Garin = Esplandian generoso a quien la fama
tan digna mente esse Valox aclama,
ya sabes que quedé por prisionero
del persiano cruel injusto, y fiero,
y a esta torre traído

Donde solo escuché el triste gemido
de muchos prisioneros, q' en su centro
la crueldad de ese monstruo guardó dentro:
hasta aora me hacendo, y or' seueros
me sacó adaxme muerte a lo q' infiero,
para ácer sacrificio aras deidades
a lo q' me librarón tus piedades;
y así atus pies

Espla = aqueza accion suspende
y pues mis bris libexas pretende
los cautivos q' aqueza torre tiene
el q' alá corte Cayas me combiene
por q' descanses; tu quaxle puedes

Garin = no tan solo te quedas

Espla = los riesgos y peligros apeterco

Sarg = eso de huir con gusto lo sedesco

Garin = contigo entrar procuro

Espl = Siempre con mi Valor estoy seguro
y así Vete

Gaxin = forzado

(I)
foro

mas de tu voz q de otro algun cuidado
are lo q me ordenas, - - - - -

Saxg = Vamos de aquí q aun temo las cadenas

Entrase esplandian por la puerta de la torre y Texra
Dose el foro salen Leonorina, Menexosa, Marcela
y Damas

Leono = Mientras mi Padre ocupado

se detiene a disponer

que se puedan recoger

los trofeos que ha ganado

quero el cansancio pasado

reparar, pues recogida

a esta quinta, y vuelta

esperaré en los confines

de sus amenas Sardinias

de la Musica asistida

Menex = Pues ya de la tempestad

el fiero asombro orrroso

cesó, y el Cielo piadoso

muestra la serenidad,

y todo en tranquilidad,

bolbemos a mixa flor

8
coraz puedes del primer
Desu estacion apazible.
asi yo am mal terrible --- a
templar pudiera el rigor.

Leon = formenta tan espantosa
seformó, solo alibran
a eliaja (o cruel pesar) - lepte
Sufre una pena Telosa)
quidate aqui Menexosa
y si abuscarme alguien viene
q le detengas combiene

Menexos = lo que me ordenas hazé

Leons = que un traidor burle mi fe. Yese

Maxela = que seña q el ama tiene. Sare con
Las dam

Munexo = Hora pensamiento mio

que sola contigo estoy
del mal q padezco oy
que hede descansar contigo.
mas ay que mi desbario
enti alibio no ha de allan
pues tu aumentas mi pesar
coel propio discuxia
y fomentando el sentia
Dás mas fuerza am penas

Quando en Dacia reside
con mi Padre, Oí y hablé
a Garinto, y le escuché
finzas que le creí.

Oíne a Grecia y el traxi
finziendo amarme constante,
Oí a la Infanta y al instante
asu hermosura rendido
trocó el amor en olvido
Siendo ami fe ingrato amante

Salé Garinto cogiendo de espaldas a Menexosa

Garin = Alla Infanta vengo a hablar
mas allí una Dama veo,
y della sauez deseo
adonde la podre allar:

Decid si podre lograr
Q ver a la hermosa auxora
que estos espacios de flora
hace dentro del floril
pues supré dá aeste pensil
los primores que atesora.

Mene = Decid por quien preguntais?

Garin = por la Infanta

Mene = que te mirado - - - - - Habbe a

Garin = no es Menexosa ciudad. - - - - - Verle

Mene = proseguí, no os suspendais;
De que al verme os admirais?

Garin = Esta no es admiracion
Sino deuda atencion,

Mene = atencion? y lo que oy?
os está prouando a que
Vuestra engañosa tracion?

Garin = Buscar a la Infanta asido
Solo por humanidad

Mene = tu engañosa falsedad
mucho ha, que la he conozido;

Garin = La Verdad a questa ha sido.

Mene = que aun finges tu trama?
Cete no haga tu osadia
mayor la desatencion,

Leona = que cores aquestos son { Sale Leo
y sobre que es la porfia } noñera

Mene = La Infanta; cabreme atenta -af

Garin = Si la Infanta me ha escuchado -af

Mene = Garinto es que porfiado
entrax donde estas intenta
y yo su intencion violenta
como mandaste estorbe;

a queste el motivo fue,
Leona = bien está, y pues le he de ablar

Dentro puedes esperar,

Mene = lo que me ordenas aze

Estimo que libre estar,

Espla = A la Infanta mira allí

con Garrito, desde aque

orga que ablan

algano
Esplan
Saxgil

Leona = pues me dices

dezdime que me quieras,

Garrit = Creo no lo podre hacer,

pues desde que os lleque a ver

la eloquencia me ha faltado

Suspendiendo lo admirado

Cor, accion, aliento y sex

Leona = a quese estilo no entiendo

Saxg = a que te quedas aque?

Espla = Calla loco

Saxg = mas que Ay Celos?

Leona = Dezdime a lo q venis

Garrit = Si hare, desde Daria a Guerra

Ome ala Guerra, asexua

a nuestro Padre, si bien

fue dem benida el fin

el ser vuestro Cavalero,
 pues de empresa tan felice
 vos misma disteis la causa,
 por q̄ en Dacia conseguí
 ver vuestra Divina copia
 y de mirarla la muerte
 que estando con vida el bronca
 me dexó sin vida ami

Leona = Madrid que no ables de eso
 Espla = que a questo llegue yo aora
 Yaxin = loco estoy de amor y un loco

Se va tras su frenes,
 mas atento ans ofenderos
 Dixe q̄ a Esplandian deu
 la libertad de que gozo,
 aun q̄ bien puedo ser
 que no tengo libertad,
 desde q̄ el Alma os rendi.

Espla = Solo mi Valor suspende
 queer la respuesta ora

Leona = esas falaces Coronas
 son ofensas para mi
 y das antes q̄ mi enojo
 os las sepa reprimas

Garin = ya obedezco, mas mirad
que en la ansia q' adbezeris
vos fomentaris el delito
y medaris la culpa ami

Musi

Leono = Ya se fue y por esta parte
podre bolber al Bardin

Va a entrar Leonorina por donde esta Es
plandian y el sale Cantando

R^{do} Espla = El Bardin discurre q' yo arrogante
la vida he de quitar a Nro amante

R^{do} Leono = Deteneos que acers pues entan poco
mi decoro teners

Espla = quien esta loco

en amantes desuelos

como tendra prudencia con sus Celos

Leono = Vos Celos? pues de quien q' no lo infiero

Espla = de Garinto q' aser tu Cavallero
desde Daria ha venido

Leono = Eso es locura

y Mejor de Eliaja en la hermosura

se empleara el Ardimento

q' en dexar su vida estubo atento

Espla = Eso fue en mi atencion injusta furia

Y no es bien q con maña te engexas
pues oy tus traiciones
Vaxages la razon de mis furoras
Axia

Demi pecho enamorado
Sacare tu alme copias
y al mirar q en ella propia
ay alago y ay traicion
Si lo siente el corazon
Y del tambien le arrancare
Laese alme fermentado
que la vida dio mi acero
En pedazos diuidido
pues q yo de celos muero
atue plantas postrare

Demi pecho & Co

Leon = Bien reconore q dos veces ciego
de celos y de amor, te abrasa el fuego
pues desatento loco, y atreuido
amir sex y amir amor has ofendido
mas pues con esto tus hazañas pago
por mi sola no mas te satisfago

yo a Garinto no quiero
Epla = furo aprauo
Leon = que solo quiero
Epla = a quien
Leon = ati, ya el lauo
por mas q lo embaxaca la entereza
huxto al amor la voz de mi finera
ati Eplandian te adoro
Epla = no te escuchs
Leon = mi bien mi amor
Eplan = con mi tormento luchs
Leon = pues q tu engano por mi mal contemplo
no me escuches a mi oye este Exemplo

Stucia

Si al arroyuelo
que tiene amores
presion de flores
le impide el paso
no sufre acaso
pues mientras calla
rompe la Calla
que le paso
Asi mi anhelo
que no es creido

Se te oprimido
de tu despecho
y rompe el pecho
lo que calló

Si al Arroyuelo sea

Expla Con q̄ puedo creer atrevida
Leon = quando miente con ansias la belleza
Expla y solo yo tal bien, tal dicha espero
Leon = tu solo eres mi amante y Cavallero
Expl = feliz pesara
Leon = felice pena mia
Cos 2 = y felice la gloria de este dia

Alia a Dios

Expla = Victoria amor Victoria
pues conseguí tu cūlo
Leon = mayor es ya la gloria
que rinde tu desbela
Cos 2 = Si así se mejora
mi pena y dolor
bien aya el que adora
bien aya el Amor
Expla - - no quieras no mas fama
que idolatras tus ojos

Leon = no quiero mas despojos
que el Rey tu fe me ama

Los 2 = y puesto q llamas
ladicha al favor
coronen tus brazos
la gloria mayor
Victoria

la
Sale Marc = Señora

Leon = que es lo que quieres

la
Marc = que el emperador acava

de llegar y ya entra a Sexte

Saxo = y ya va entrando a esta estancia

Emp = hija, abusaste hebenido
sabiendo con trigo estava
esplandian, q tube aora
de Claya una Embaxada
en que midice q atent
ala Victoria pasada
yla prision de su Padre
pretende paces se hagan,
y para conferencias
es el sitio q señala
en la fuente auenturosa
tanto en el mundo nombrada

Sale el
Emperador
Garinto
y Fenicio

por las grandes aventuras
que en ella siempre se hallan
y el ir allá determino
y quiero con mi go bayas

Leon = pronta estoy a obedeceros

Espla = yo os sirvo

Sax = Buena maula

ala fuente? mas Genella
encantamos mil fantasmas?

Emp = Y vos Gaxinto las tropas
aquien el despo axastra
re coged a los quaxteles

Gaxin = hare señor lo que mandas

Emp = Vamos ya

Ganse

Leon = Siuendo os voy

Gaxin = En la Infanta deo Palma... Sax

feme = yo recelo algun peligro... Sax

Sax = Digo mi Reyna?

Ma^{la} = ay que maula

Sax = si vsted quiere...

Ma^{la} = ay que figura

Sax = que mi amor...

Ma^{la} = Linda fantasma

Sax = Cede...

Marc^{la} = ¿quién es lo que dará?

Sarg = esta mano, ay que no es nada
de un afecto escudexil
que tu fermosura arrastra

Marc^{la} = En trayendo por desposo.
Dos mininas encantadas
Seis Gigantes y una Serpe
le embriaxé.

Sarg = ay que no es nada
de orlo temblo; ya donde
me ha de embriax

Marc^{la} = noxa mala

Sarg = Los Gigantes no me atrebo
mas la Serpe si me aguardas
yo tela haere;

Marc^{la} = en que especie

Sarg = en ti misma

Marc^{la} = ha vil canalla

que mas Gigante q tu

Sarg = que mas Serpe q tu cara - Sansé

Corrense los Castidores q tapen el foro y
descubren todo el Vestuario q estara adornado
hasta su fondo de un vistoso Jardín o bosque
y en el claxo de en medio una fuente con

Su pilon y para q tendra los movimientos
que despues se dira y la tara de la fuente
la sustentaran tres hombres vestidos de 14
blanco q parezcan estatuas y salen El
casa, femsa, Riborio, Soldados y acompa^{to}

Arcal = suspende el sentimiento,
Vella Cliafa y de mi ardido confio
que toques el intento
de q tu Padre tenga en esta dia
la libertad que aprecia
y Persia triunfe del poder de Grecia
Cliaf = Arcalaus prodigioso
aunq el influjo de mi injusta estrella
Contram rigoroso
mi exorco aliento arrastra y atropella
no el valor desfallece
que este contra sus iras permanere
si bien mi pecho siente
que senza a Persia un solo Cavallero
q su esfuerzo valiente
ami Padre le hiciere prisionero,
aunq al mirarme atento,
Cortes, y afable obro su rendimiento

Rivera = No su Valor asido
El que pudo lo gran tan gran Victoria
pues pelea, asistido
de Arganda, quien le dio tan alta Gloria.

Clay = aunq̃ todo eso sea
en las lides el solo es quien pelea

Rivera = feliz el que merece
le alabaes, y infeliz el q̃ adorando
sufre, siente y padore
el rigor de un desden q̃ esta queriendo

Clay = No alabas sus pro eras,
yme ofenden, las q̃ llamas fineras

Rivera = Siempre mi amor hasido
objeto de tu ceño rigoroso

Clay = Un desden atreuido
q̃ obsequio surge hacer lo indecoroso
hallara en mi entereza
siempre el desprecio y nunca la finera

Arcaha = Si tu Padre ha tratado
Caraxe con Rivero, porq̃ es quibta
le responde tu enfado?

Clay = Porque de Amor, mi vanidad alhual
los Efectos no entiendo
y solo seue q̃ el Amor me ofende

pues tu Consejo hasido
quien me muebe a la paz, y este es el puesto
altrato prevenido

y espero que el Grieciano llegue presto,
dime q intento tienes
que ignoro los ardidis q prevenes

Arcal = Por Explanarian la gloria
La Grecia canta, y Persia está vencida
siendo de la Victoria

Clarín = de Burganda auxilio la desconozida
y yo asu encanto intento
de otro encanto mayor el vencimiento

River = Esa salua Señora
ausa q el Grieciano al puesto viene

Arcal = Pues mi cautela ignora
El d'rimulo a todos nos combiene

Clay = Ya llegan a este puesto

Arcal. Su Yuana y nuestro triunfo lexas presto

Pocan Caxa y Clarín y salen el Emperador, el
Rey, Fenicio, Explanarian, Leonoxina, Menexosa,
Sargil y acompañamiento

Claya = Bien venida vuestra al tera
Sea Señora esta estancia

Leono = Y con bien estéis en ella
herm...

Arcal = Mexeca Besar Camano
atu Magestad Cesarea

Emp = O Arcalaus Vos aqui?

Arcala = Si señor por que me llamas
el afecto de mi hermano,
y el cariño de mi patria.

Sarg = no es este el encantador?

Esplan = Es.

Sarg = mal aya su casta.

River = Dadme a besar Vuestros pies

Elias = mi primo es el que ahora os habla,

Emp = del suelo alzado amigos vrazos

River = Nuestra grandera me ensalza.

Emp = por conozca Vuestra pena
que la tendreis con gran causa
a Vuestro Padre he traído
por q̄ pueda consolarte,

Elias = de este favor Gran señor
las Gracias os doy y para
con Vuestra licencia a hablarle
de mi regozijo el ansia
Padre mio?

Rey = hija querida?

Elias = como os allais?

Rey = la honrra es tanta
conque en aquesta orxion

El emperador metiata
q' deuenia el albedrio
elejir la voluntaria

Emp = De aquestas paces depende
la quietud que deseamos

Arcal = Estad cierto q' oy tendreis
Vuestra libertad amada

Rey = Como?

Arcal = luego lo veris

femc. = Pues que ya puntos se allan
Vuestras Altas ya pueden
proponer las circunstancias
con que la paz se ha de hacer

Empe = bien desis, asi se haga

Espla = aunq' mi ordinamento siempre
sigue el rumbo de las armas
pues de ellas aun Cavallero
el mayor lustre le alcanza,
por la quietud del Imperio
que se efectuen me agrada.

Clia = Esplandian es este, o como
entre todos se señala

Leono = Clia mira a Esplandian
de ira el coraron se abrasa

Arcal = aunq' en aquesta floresta

de la fuente celebrada
aumentada, lo agraste
tan sin cultura se halla
y falta el decente Ornato
que aunas personas tan altas
se deve, hare q lo pronto
parte supla de la falta

Sarg = aqui sino duxas peñas
otra cosa no se halla.

Arca = Ola

Estatuas = que es lo q nos quexes?

Sarg = Rey q hablan las estatuas

Arca = traed sillas

Estatuas = Obedientes

haremos lo q nos mandas - Salvo

Los tres hombres q sirven de estatuas sustentando
la taza salen a poner las sillas y la taza se con-
bierte en un pabellon muy rico y la taza cae
de golpe y descubre un trono de gradas con dos
sillas en q se sientan el emperador y el Rey y
a los pies del trono sobre almoadas se sientan
Claya Leonorina y murexosa. fuera del foro
animado alabaca abra tres escotillones y ala
boca de los segundos castidores pondran dos si-
llas las estatuas q se emperaraxan en dos canales

En la del lado diestro se sienta femi^o y en el 17
sinestras Ribera q^o asu tiempo subiran hasta
ocultarse en las bandallnas al ultimo bash^o
Por del lado diestro se sienta Esplandian y
asus pies sexgil egicutando de todo pronto aus
ynquero subir el castillo, las canales y
Vndirse las estatuas

Vnos = que asombro!

Otros = que admiracion!

Saxg = ay que cosa tan estrana!

Sit^oial se formò la fuente

Sillas dan las peñas paxdas.

Arcal = Vuestras Alteras se sienten

q^o aquese sit^oial aguarda

y podran hacer lo mismo

los cavalleros y Damas.

Rey = esse asiento es de tu Altera

Emp = Nuestro gusto es fuerza ago

Leono = de las Artes de Arcalaus,

recelo alguna desgracia,

Clay = S^onduda Arcalaus usa,

los encantos desu magia,

femi^o = a questo caso me admira

Mene = Este suceso me pasma

Espla = Si este encantador alieue
alguna Cautela hazá
me hade pagar con la vida
tantas ofensas pasadas

Sarg = Señor yo de ti me agarro

River = Arcalaus aque aguarda

Emp = Si aconfexia los parados
de la par aqui me llamas

Di los que son Arcalaus

Arcal = Este libro los declara
pues su encanto hazá - - - ap^{ta}
que todos apersia Cauchos bayan

quedan todos sus pensos menos Esplandian
y Sargil & salen al tablado

Mugeres = que pasmo!

hombres = que admiracion!

Todos = los sentidos nos embarcan?

Espla = Sin Alientos, voz, ni accion
todos suspensos se allan

Sarg = Sin duda & a queste encanto
con Escuderos no habla

Espla = Traidor con tu muerte hazé
que tu maldad se desaga. Leuanta
se

Arcal = En Vano sera tu intento

18
Que el mismo encanto me guarda
y agradece de q̄ el Vano
de Mercurio, de mi sana
tlibra

Sarg = pegale Uien

a aquese pexos barbaras

Espla = Mayre solo acuchillo

Arco = ya he cogrado mi verganza

Espla = pues no puldo de otra suerte
tu favor imbo co verganda Silbo

Canta la musica y en el interin bayan enidos
Galanziles los hados buenos y malos y por en
medio en una nube verganda y quedaran
en proporcion q̄ no encubran la vista del
gozo y todo como adornado q̄ se queda

Musi' = Encanto q̄ hizo
de Arcalaus la mayra
es agora imposible
su fuerza se desaga

C^{ta} hado 1^o = Yo que hado soy ynfausto
de su fatal desgrazia
fabricare sus ruinas
de su propia tactancia

1^{ta} hado 2^o = En mi su feliz hado
sus Centuras Señala
para fomentar triunfos,
y su propia Constancia

2^{ta} Arca = el ynfelice hado
cojerá su amonesta
que contra mi no by hado
felice y los balgas

3^{ta} Expla = En tantas confusiones
Como admixable Reganda
se obstentas los auxilios
los alibios vitaxdas

4^{ta} Regan = por q^e el hado y destino
este infortunio causa
mas con mi amparo presto
vencer podras su Magia

5^{ta} Arca = Antes hare y el viento
lo q^e forma desaga

Expla = a traidor

Arca = buel apertia

quanto aqui a Rex se alcanca

III

Salvo

por el escudillon de un medio se unde Arca
Caus y tra estatua y las otras dos por los

Otros dos, Suben las dos Canales y el Pastillo,
del foro y este recorra executandose todo m¹⁹
entras canta la musica subiendo las tra-
noyas esplandian y largil dixeran los ser-
los siguientes haciendo musica y Represen-
tacion a un tiempo y saldrá un mono con
bustido q le ymite q le podra acer un muchas-
cho de poco cuerpo y arria a largil de
una puxna y Centra como arrastando

Explan = Hun q asombro tan grande
mi Corazon contrasta
mi Valor benoxa
trado Cantela y Maria

Sarg = $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{2}$ que fiero mi caso
me coca ay que me agorra
ay q me mueve de sy
q una puxna me arranca

Musi = En bocas la tierra
al viento la saña
abriendo sus senos
Ora canes y auxas

Se alteren de Tompan
por el apertura Tayan
Encantos y ados
de Ynfluxos y Mayres

fin de la seg^{da} Jornada

1200078169

Ayuntamiento de Madrid

Ley.^o 26

II

Cy.^o 33

Tomada Fenzera

de

La Comedia de las Proezas

de
Esplandian

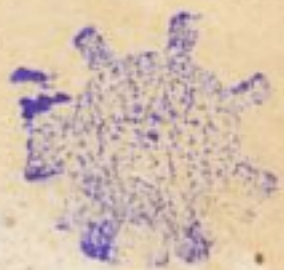
año

de

1590



Tea 1-56-5, A



Handwritten text in brown ink, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and includes the words "Comunidad", "de", "Madrid", and "Ayuntamiento".



3

III

Sonada Tercera de la
Comedia

Las Proezas de Esplandian

Al lado de la Mesa ocupará la entrada de los
primeros bastidores. En penasco echa de pasta
que se abrirá a su tiempo formando una entrada
de Gruta, y como parte del tendón. En penasco
cubre un escotillon en forma de asiento &
se abrirá para q salga por el un Satiro por
donde a su tiempo se hundirá con sigil.

Salé Esplan = Como el que perdió un precioso
Diamante q del lugar
donde presume ha de estar
no se aparta temeroso:
Aqui yo de esta Nueva
endonde ami bien perdi
no me aparto por q aqui
mi Ventura allaxte espera
Aqui Escalauz haudon
robó mi suerte en la Infanta
y de aqui torpe la planta

no se apata de amor,

pues furga

1^{ro} Sargit = Hay triste demé!

mal d'ito mico endriablada

Suelta, que arto me has cocado

Expla = La voz de Sargit oy

des que entre aquellos viscos

se descubren; Sargit?

1^{ro} Sarg = quien

mellama?

Expla = aeste sitia ben

1^{ro} Sarg = me lo estorban apellucos

Expla = llega ya q' aqui se espera

Sarg = ya llego; mas ay q' plaga

que metran de la zaga

sale
azido de
Belmono

Expla = llega, acueva maza dera

Sarg = Micaso descomunal

que royendome un rancajo

soer mi maza y arrendajo

y mi sauañon fatal

Expla = que tienes? Llegate mas

Sarg = Noquando llegate tu

no miras q' becebu

me ha pillado por atra;

Expla = que aduerts?

Sarg = que me Carcome
con uno y otro brase
que como si fuera paje
Odorosa, quire y come

Espla = Hiri sabre deracer
Su honra

Llega aqui
saxe y el mo
no resuelto
poner

Sarg = ay q me salto
y que libra medero
Salto y brines de placa

Espla = ya estas libra

Sarg = aun el temon
me asista,

Espla = que tener di?

Sarg = que traues me pilla aqui
el maldito encantador

Espla = O si en aquesta mansion
te encontrara el Salommo!

Sarg = Senor era es desbario
y Maldita tentacion

Espla = Donde (Ay demí) podre allar
La noticia que deses?

Sarg = En la Soledad que veo
aun no ay a quien preguntar
pero q buscando Cas?

de
ono

Espla = Un bien que perdi

Saxg = Solo

Espla = adonde le allaxé ya

Saxg = Encasa de Satanas

Espla = abra de un bien (que perdi)
quien me di noticia

Urgan = Si - - - - -

Espla = adonde le allaxé?

Urgan = aquí

Sale Urgan
con un celo
en el rostro

Espla = La pena se ha dividido

Atraviesa Urgan da establa de la pena
y tocandola se abre entra por ella y Esplan
y se buelbe a cerrar

Saxg = Este es encanto

Espla = aque aguarda

mi valor (y no la sigue?)

Saxg = El demonio nos persigue

Espl = am? nada me acobarda,

Urgan = sigue mi voz

Espla = ya la sigo - - - - -

entrare y
cierra

Saxg = allá se entraron los dos

Si entrare? Salgame Dios!

que ya se cerró el postigo

Musica = Bibe Vayos la esfera

La tierra aborte horrores

y ostentando rigores Tercer 5
El que es osado muera Moto

Mientras esta música suena terremoto va a bentrarse
Saxgil en el peñasco; abrese y sale un satiro y le agaxxa

Saxg = que terrible tempestad

En esta pena me acoso

Satiro^{1o} = donde sea de mi enoso

Destrozo tu necedad

Saxg = por ~~lo~~ Baco.

Satiro^{1o} = no ay que rogar

Saxg = que me quieres?

Satiro^{1o} = destrozarte

Saxg = que has de hacer de mi

Satiro^{1o} = hazarte

por q no puedas hablar

hunderse los dos continuando el terremoto: canta la
Música y sale por otro lado Esplandian

Musi' = Bibe rayos la esfexa

Catiexa brote orrores

y ostentando rigores

el que es osado muera

Espla = stung abortar la esfexa,

encada rayo un besubio;

aunq Catiexa en cabexas

abra sus senos ocultos
aunq̃ el aire arranque o mueba
montes y troncos robustos
y aunq̃ rompa con vaudales
el coto en que se contubo
ese maximo monstruo
para anegar todo el mundo
Agua, fuego, tierra, y viento
ya en volcanes o en dilubios
estragos o terremotos
se amotinen todos juntos
su orror podra decaer
desbaratado o confuso
mas no conturbarse el grande.
Valor de mi pecho augusto
pero ya parece resaca } calla
La tempestad y descubro
q̃ a aquella parte se muestra
un resplandor ^{con anuncio} ~~en que muestra~~ } H
por el efecto la causa, } foros
y la no bidad no aguro

En acia el foros el que se abre y en el se descubre
En termino de gloria muy Cristoso q̃ le ocupara
todo; y en el medio sobre un globo o mundo estara

Una estatua de la fortuna y tendra en la mano dextera
una Corona Imperial y en la sinestra la Rueda & 6
a su tiempo se moverá y a los dos lados del pedestal
estaxan Leonorina y Menexosa como en Suspension
sentadas y a la boca del foro Dos Ombres con botas
y casaca de Serpientes como defendiendo la Entrada

pero que miro en un globo
de topacios y Carbunclos
La Diosa de la fortuna
ocupa su solio augusto
mas! admiracion noson
las que en su estancia descubre
Leonorina y Menexosa
que en Marmoreo afable bulto
está su razon suspensa
sus acciones sin impulso
ya la entrada dos Serpientes
con fiero aspecto sañudo
que la guardan mas en vano
será el siluon el orgullo
pues por mas oxibles fieras
que esgrimais el filo agudo
de las garras y las presas
sabre vencer nuestro impulso

La cala espada Dale golpes y Caen como muertas

ya vendidas; de la entrada
dejan sin estorbo el uso
llamado adorado Duero Salcoroxina
quien con un rigor tan sumo
quité entre del Sol los rayos
¿en mí el alma ¿enti' estubo?
Vuelbe am' voz, mas ay triste!
y q' emboro lo procuro,
que sin m' espada bencio
eros indomables brutos
Vindio un encanto a otro encanto
yaquí no ay poder alguno

Salé Hagan = ¡le ay, puesto q' el hado
q' aeste m' te conduyo
fue para q' en el logras
de tus afectos el triunfo.

Expla = Haganda, contu favor
esta mi pecho seguro
si bien deseo sauer
lo q' apenas congeturo.

Hagan = Como tu padre amadis
en la Ynsula firme tubo
la aventura, q' bencio
ya Polidon allí puro
y el arco de los amantes

una
7
que el solo pasarle pudo
siendo en tormento de fierros
su Valor el Palenque
En la Camara encantada
trunfar su brazo robusto
conquistó, de tan tenaz
maravilloso confuso;

Así en Persia un sabio Rey
aqueste encanto dispuso
colocando a la fortuna
en majico pacto duro
con la corona de Grecia
que señala el premio justo
del mas fino enamorado
y mejor eroe del mundo
y por guarda a esas serpientes
que ya son despojo tuyo.

Espla = aunq̃ tanto acaso admiro
aun dura en mí lo confuso:
Como aquí encuentro a la Infanta?
y como quando aquí pudo
estar, no veo a su Padre
ya fencio?

Virga = porque Astuto

Arcalaus siempre ayxado

ase contra la rediyo

Como en fin mas reseruado

de la fuerza del estudio,

y alos demas reseruo

en el centro mas oculto

de una torre, y para guarda

de la puerta y del muro

esta con mucha gente

porque en ella no entre alguno

mas pues agora te ofrece

el premio y laurel augusto

en el circulo dorado

que rinde en aplauso tuyo

Jugoso da

Virga = fama esplandian inuictos y generoso

esa corona q'atu amor brioso

dedica la fortuna

la q' te anuncia sin mudanza alguna

el Imperio de Grecia

Digno premio al Valor q'el orbe aprecia

Aria

La violenta ayxada nube

surba el cielo asusta el viento

8
mas despues el firmamento
desechando los horrores
con hermosos resplandores
luce la serenidad

De esta suerte la fortuna
que se opuso con violencia
de la Maya con la Ciencia
la borrasca serenando
el Laurel toda anunciando
la Mayor felicidad

La Violenta ayurada nube & Co

R^a Espla = Mil veces divina Regarda
mi aplauso atus pies redurco
mas ya que tantos clarones
te Devo al amparo tuyo
sea el mayor y el mas noble
sacar del letargo suyo

Regan = llega & solo al influjo
de tu voz, cobraran vida:

y ofrece el Laurel Augusto
a la Infanta

Espla = Dios Cien

Menexosa? Dulce impulso
de mi vida Infanta
Leono = que oigo amor?
amor que escucho?
Las L = quien de tan fiero ferozo
me liberta.

Espla = pues quien pudo
sino quien siempre te adora
Emprender el Alto triunfo
de librarte de este encanto
Donde contu vida supo
bolber al sol sus reflexos
y ala fortuna su influjo
este laurel te coronare

Leono = y el sea el mejor anuncio
que con mis brazos publique
que deuo al amparo tuyo
La vida, el aplauso, y fama

Menex = feliz hado el q̄ condujo
tu espada en nuestra defensa
y en nuestro amparo tu orgullo.

Esgran = pues ya q̄ libre la Infanta
esta; Quiares presumo

alá torre q' aprisiona
al Emperador

Espla = al punto

Canos q' ya la tardanza
me esta culpando mi orgullo

Leono = Si que el riesgo de mi Padre
aun oprime mi Discurso

Menaxo = aun en mi Duxa el asombro

Srgan = Ven Esplandian q' auq' astuto
Arcalaus con su Ciencia

guarde de la puerta el Muro,

tu Salor y mi asistencia

Sabrán deshacer su estudio

~~Leono~~ = Y aboy: siqueme mi bien

Leono = mi norte es solo tu gusto

Ven menaxosa

Mene = ya Cor

Orno Sargit = tirano barbaño bruto
Suelta me

Espla = que voz se escucha?

Srgan = no es nada sigue mi rumbo

por aquí

Cierra foxos

Entranse todos y se cierra el foxo cobriéndose
al Rex el peñasco del parterre por donde se ando

Saxgil que buelbe asala agarrado al satiro q
sera Maxela; Cubierta del vestido desahio
que asu tiempo tirado de abaxo queda de
Cubierta y Saxgil se asusta

Saxgil = Hy! q me mata
un demonio furibundo

Satiro! = ahora infame escudero
lo pagaras todo junto

D^{no} Sigar = Genio por aquesta parte

D^{no} los tres = trosti Carnos

Saxg = ay que susto
suetame bestiglo arrendo

Satiro! = trazos te feda hacer menudos

Saxg = q me quieres harraxoso

Satiro, O Dragon hirsuto?

Maxa = Defame tu ami bestiaza

follon Malandrin y Turdo

caora se
describen

Saxg = ~~Saxg~~, ~~Saxg~~, que es aquesto

arredro; yo te confuro

mal dita quietate alla

Maxa = a tribon

Saxg = aparte al punto

que Diabillos desacaza

Costeno, auna son de gusto

Argan = Venid por aquí al aborre - Salen por la
Epla = puesto q ya la descubro. } boca de la
mi esfuerzo della seagrea } Cruz con I

Leono = mi Ventura Dificulto! 10

Sarg = Señor este diablo oembra...

Marx = Señora este hombre obruto...

Sarg = Sin sauer como, se habuelto...

Marx = Sin sauer como, me truso...

Sarg = De diablo en muger, se bien
ella lo es todo junto

Marx = Desde el campo aquesta selua
sin sauer el como pido

Leono = Maxela, con mi go ven

Eplan = Censagil

Sarg = ya sigo el rumbo

Epta = Ven mi bien,

Leono = ya yo te sigo

Arga = Ven por q tores el triunfo

Mene = Siempre he de andar (ay dem!)
con Tels, Ruzgos, y sustos! Max

Vanse todos y salen el Rey, Chapa, fernie,
Ribera y soldados: tocar Caja y Clarin

Rey = Oya aunq la libertad

por Arcalaus cogí
y con su cunera alcancé
fenez en Captividad
a quien de mi autoridad
de mi Reyno y mi poder
el Duño intentaba ser
no la guerra se de dexar
o a Grecia se de conquistar
o toda amirra se de arder
Clay = eso si Persea Grecia
su Emperador preso su
Leonina este captiva
que eso mi valor aprecia
y si acaso menos precia
tu poder mi oraxo fuerde
la aflijira de tal suerte
con el rigor de mi saña
que no quede en la campaña
Origo a quien no de la muerte
Ruy = presto Cerax destruida
a Grecia
Clay = a quiso combrenes
pues poca defenza tiene
que nuestra poder impida

Ribe = sin duda al verse afligida
se entregará mudosa,
de una guerra rigurosa

Rey = Creo que así lo hade hacer
sino estago bendra aser
de mi ira altiva y furiosa

Rue = de Claya en la hexmosura
se abraza mi corazon

femsa = no reparas la atencion
de ribe?

Clay = assi procura
su finera hacer rigura

femsa = y Creo no te haserado =

Clay = su afecto lo ha orangedo, Claxon
Yn Claxon ha echo llamada

Rue = de Grecia sera embaxada
que propondra algun tratado,
La noticia que hetiendo
es que el Principe de Daria
Claxona con gran audacia
el que el caso suadado
de que ya se alla ad bexido
hade vengar

Rey = la intencion
Lexa sacca de prision
al Emperador

Quia = primero
avra de ser de mi acor
estraga su presuncion,

Salen Solda = Un Grieco Cavalero
aora en los Reales se apea
y dice hablaxos desea

Rey = decide q ya cespexa,

River = el llega y segun infiere,
el Principe es el que ves

Quia = presto su intencion sabreis

Salen Gaxint = Quando Dios a vuestra Alteza

Rey = = Prego tu embajada emperera

Gaxin = si hare sus q me atenderis

El Gran principe de Dacia

soy; q no es justo q esconda

ya consequido el seguro

el lustre de mi persona;

si bien pudiera temer

que la fe y seguro rompa

quien de una paz q concilia

12

hizo máxima engañosa;
pero am^o Valor ex^ores
nada le impide m^o estar
a ejercer el noble ofi^o
explendor de q^o se adorna:
y así he venido a decir
quanto una acción sí^o adora
el regio precioso esmalte
que ilustró Vuestra corona.
En trauada lid sangrienta
preso fuiste, y obstentosa
del Emperador la mano,
al tiempo q^o os aprisiona,
en magnificencias trueca,
el cautiverio en usonjas,
la oscura torre, a su flaca
y tanta aflicción en honra.
Propuso la paz la Infanta
y la paz veniero otorga,
y al infiel pacto de Masia
fue encantada supersona
lade la Infanta su hija
de fenicio y Menexosa.

Nosé, como entan enorme
delito q así os desdora
si hubo impulso de emprenderlo
del logro no os acongoja,
pues podrá decir la fama
que buela en Nosos Sonoras
que lo q faltó al Galon
es la Mayra quien lo logra.
mas pues de lo sucedido
amí el Remedio me toca,
os preuengo me entreguen
a quanto la Cautelosa
exuel astucia de Arcebas
los encanta o aprisiona,
y sino pues amí horden
traigo de Grecia las tropas
entraré talando a Persia
sin que del xurgo Seconda
ni un punto q no pexerca
a mi furia rigurosa
desde el mas alto Obelisco

6
13
que el sol y lumina y doxa
hasta las mas ondas simas
que en la parte mas remota
se oculte por ignorada
y sus Reflejos no goza,

abraxando y destruyendo
al incendio de Congos
poblado, desiertos, playas,
palacios, alchexia, Ochoza,
que no consume el tenaz
furox de la ira q forma
una traicion q Oxijsina
La Venganza mas heroica

Y despues

Rey = detén la voz

El Rey = Nuestra Alteza no responde
y permitame q yo

lo haga, pues que me toca

Satisfacer la osadia

de su audacia indecorosa.

Sobernio arrogante sober

cuya Oraxia toca

ostenta la Gana inutil

Factancia de que glorias,
Sabes q ha temblado Grecia
de las tropas vencedoras
de Persia, y solo con nombre
se exprime triste y medrosa?
y si tal sea ardentado
presumida u orgullosa
oponerse a supoder
quanto alienta la ocasion
halló en su estago escarmientos
y nos añadís Victorias?
Dices q con un encanto
se hizo una paz engañosa
sin ser q encantos de braganda
al Rey mi Padre aprisionan,
y así q estañas q una arte
contra arte se le oponga
y quien prende con cautela
se lamenta presa asosa?
y en quanto ala guerra, buelbes
ytus esquadras con bocas
que presto loxará estagos
El que de esfuerzos glorias

García = Responde esto. Vuestra Alteza

Rey = Esta es mi respuesta propia

García = yo os lo estimo porq. assi
me otorgais una honra,
y haciendo la reverencia
q. os dueis verdir, Señores,
alto la Espada en la mano
para la lid os proboca
con valor; boca trompetas
no al arma sino a Victoria
Genm. el Uria y el Cencer
siempre fue una misma cosa

choca
y base

Rey = Ya tengo; y tu hija fuera
de los quartiles las tropas
q. han de dexar de retener,
que las combocues imboxta

fare

Elia = Confia en mi adorno

River = Divina hermosa Celona
permiteme q. yo pueda
y rta. raulendo descolta

Elia = Venid

River = que felice suerte!

Elia = con mi go.

River = O que dichosa

es mi esperanza, pues ya
con sus rendimientos lo era
Cq mas temeroso tu cielo
asus afectos responde
Quay = ha de allarle mas proprio
Nuestra atencion decorosa -- Sarrea
femsa = Ya los rigores de Ceño
Se han haciendo de floxa -- Sare

Tocan Caxa y Caxin y suena Vunox de Guerra
y salen huyendo Sargit y Marcela.

Vores = Guerra Guerra

Sarg = que miedo tan terrible

D^{no} Caxla = todos han de morir

D^{no} Vores = fuerza embencible

Sarg = como ay triste de tan feroz estruendo
Escaparme podre

Marca = como? corriendo

Sarg = Muger Tentura q aun me satiriza

Marca = Escudero Cebron

Sarg = me martiriza

q como temre con las barbaras

y luego tan Campina me apelmaza

D^{no} Gaxin = Griegos Valientes seguid el valor mio

Nous = Arma Guerra

Sarg = ya ami me ha entrado el furo

1^o Espla = morixeris amiz manos

Sarg = Marcela en este sitio mal estamos

Marc = Aca alli una lid fuera

Se alcanza a ver

Sarg = quien escapaz pudiera

Marc = yaca junto a la torre peleando

Esplandian se describe

Sarg = Estoy temblando

por este lado el escaxima quero

Alentrarse Salen dos Satiros con sus mozas
Cada uno con su Oeso

Satir 1^o = Una tortilla tehe de aca primero

Sarg = Señor Satiro si,

Satir 2^o = que es lo que dice?

Marc = Mientras del tesacude yo deslize

Salen Satiro 2^o = Tengase donde Ca?

Marc = ay que bestiaza

pendida de esta vez me despedaza

Satir 1^o = tengase el Triboro

Oletragare

Satir 2^o = tengase ella digo

ola engullire
los 2 = qual si fuera trucha

oecha de acciones
C^{ta} Sarg = tenga compasion

del pobre que se
C^{ta} Mar = maxime comita
no me mate este

los 2 = pues ya estar temblando
de ver tal vision

1^o = llegase el simp con
e destrorare

2^o = llegase la daga
regote la axe

los 2 = qual si fuera pollos
perder ocasion

Clar

tenga compasion

hozes = arma arma guerra guerra

laxe = ay de mi q tal estoy

mare = y yo mucho mas q alisco
tomo a queste saltafion

Epla = fleve muere am enojo

Arcaal = atan el golpe feroz

pues ya metieres rendido

Epla = tener piedad de Inhardon

fuera ser lo comparo
ofensa de la razon

Stracal = no ay quien amparar
Satiro = ya te amparamos los dos
Sarg = y dos con dos mil demonios
Mar = aun dura mi turbacion
Epla = presto despues seras
de la ira de mi furor

Las tres = Nueva Esplandian que te ofende y salen
Satiro = atan terrible valor
imponible es la defensa
ya es el huir es mejor

Leonina
Mencosa y
Arganda go
vencallado
de Eplan y
huyen los
Satiro

Sarg = aguardad perros excels
pues q nos tragad uno

Epla = tu infame, pues de tu vida
el portar trance lego
desar el pacto en q tu eres
preso nuestro Emperador

Stracal = antes tendria pues ya muerto
su fuerza mas duracion

Argan = esora pues desacele
contu libro podre yo
y pues ya le alle entu pecho a Stracal
atraerlos aqui voy

Sacale del
pecho un libro
a Stracal
y eres

Sarg = ya el diablo cargo con el

Maxe = Barrabas se lleve

Sarg = yo llebaxe arrestando
aunq me digan que soy
mete muertos echiceros.

Maxe = calle y llebe el tonon

3^{ro} Gaxin = pues huyen de ensu alcance
nada perdone el furor

Fores = muera todos

Expla = pues aqui

que llega amiranda estoy
la batalla podre enella
daxa Grecia mi favor

Gaxin = muera el que se rindiere

Rey = aun en mi el bris duxo

Clas = yen mi aun duxa la oradira

Leon = sabre reprimir la yo

Expla = tened todos, pues las rras
mutiles axora son

y mas quando estoy aqui

Rey = que esto mi me furon

Clas = que esto mi ardimento sea

Explas = los tres oradira aprision

llebe
arrestando
do

Salen
Gaxin
y soldad
acuchilla
do al Rey
alija y
liberis

García = Oed que aqueza
traxido mi pretension

Leono = Sexa inutil pues mi mano
gustosa a esplandian cada y

Emp = mi sobrina sexa vuestra
García = no es mi ventura menor
fuya el alma y la vida

Rey = Solo yo espero señores
que vuestra benignidad
pues en su poder estoy
de oidos a los combenios
de una paz y firme union
perpetua entre Grecia y Persia

Emp = aunq. vuestra engaña dió
motivo para mi ofensa
ya trataremos los dos
el modo de establecerla

Rivera = antes os pido señores
que de Claya Camano
me alcance tu intercesion

Emp = assi al Rey le lo suplico

Rey = Si lo mandais q. aze yo
en concederlo, pues antes

Ruex = fue casarlo mi intencion
 Chas = que feliz es mi suerte
 Sarg = ya Ruexis Nuestra soy
 = y mientras bodas y pases
 se celebran, nuestra voz
 por el ingenio suplica
 el que supla tanto error
 Todos = desta Comedia, y mexerca
 concedair el perdón

finis

Sarg = Y en aplauso
 dela Victoria y la Simon
 la musica de mi Maria
 Dixá en acento mejor
 Todos = todos con ella diremos
 pues q Capas se logro
 Musica = que aplaudian felices
 con lauro eterno
 Al Exoe mas grande

20

1200078169

Ayuntamiento de Madrid